

Sinner man

Melodie und englischer Text: traditional

Deutscher Text: Werner Heinz und
Wolfgang Barina nach Hubert von Goisern

4 Variationen für Männerchor
von Wolfgang Barina © 2024

für den Heinrich-Heine-Chor Frankfurt

Sinner man - Variation 1

Refrain

1 2 3 4

Tenor 1: O sin-ner-man, where you gon-na run to? O sin-ner man, where you gon-na run to,

Tenor 2: O sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner man, where you gon-na run to,

Baritone: [♭] sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner man, where you gon-na run to,

Bass: O sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner man, where you gon-na run to,

Refrain-Variation

5 6 7 8 9 10

T 1: O sin-ner man, where you gon-na run to all on that day? O sin-ner

T 2: O sin-ner man, where you gon-na run to all on that day? O sin-ner, sin-ner, sin-ner man,

B1: O sin-ner man, where you gon-na run to all on that day? O sin-ner, sin-ner man, where you gon-na

B2: O sin-ner man, where you gon-na run to all on that day? O sin-ner man, where you gon-na run to,

11 12 13 14 15

T 1: man, where you gon-na run to? O sin-ner,

T 2: where you gon-na run to? O sin-ner, sin-ner, sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin-ner,

B1: run to? O sin-ner, sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin-ner man;

B2: run to? O sin-ner man, where you gon-na run to, run to? sin-ner man,

16 17 18 19 20

T 1: sin-ner man, all on that day

T 2: sin-ner man, where you gon-na run to? All on that day?

B1: where you gon-na run to all on that day?

B2: where you gon-na run to, run to all on that day?

Wo got to run to the rock...

But the ..

21 22 23 24 25 26

T 8 We got to run to the rock, please hide me, run to the rock, the rock, please hide me, we run to the rock, the rock, please hide me,

T 8 We got to run to the rock, please hide me, run to the rock, the rock, please hide me, we run to the rock, the rock, please hide me,

B1 We got to run to the rock, please hide me, run to the rock, the rock. please hide me, we run to the rock, the rock, please hide me,

B2 We got to run to the rock, please hide me, run to the rock, the rock. please hide me, we run to the rock, the rock, please hide me,

...rock cried out loud

28 29 30 31 32 33

T 8 all on that day. But the rock cried out loud: "I can't hide you", the rock cried out: "I can't hide you", the rock cried out:

T 8 all on that day. But the rock cried out loud: "I can't hide you", the rock cried out: "I can't hide you", the rock cried out:

B1 all on that day. But the rock cried out loud: "I can't hide you", the rock cried out: "I can't hide you", the rock cried out:

B2 all on that day. But the rock cried out loud: "I can't hide you", the rock cried out: "I can't hide you", the rock cried out:

So I run to the sea ...

34 35 36 37 38 39 40

T 8 [B1] "I can't hide you all on that day". So I run to the sea, the sea was boil-ing, run to the sea, the sea was boil-ing,

T 8 "I can't hide you all on that day". - So I run to the sea, the sea was boil-ing, run to the sea, the sea was boil-ing,

B1 "I can't hide you all on that day". So I run to the sea, the sea was boil-ing, run to the sea, the sea was boil-ing,

B2 "I can't hide you all on that day". So I run to the sea, the sea was boil-ing, run to the sea, the sea was boil-ing,

41 42 43 44

T 8 run to the sea, the sea was boil - ing all on that day. So I

T 8 run to the sea, the sea was boil - ing all on that day. So I

B1 run to the sea, the sea was boil - ing all on that . - So I

B2 run to the sea, the sea was boil - ing all on that day. So I

So I run to the river

45 46 47 48

T run to the ri-ver, to the ri-ver it was bleed_ing, I run to the sea, to the sea, it was boil-ing, I

T run to the ri-ver, to the ri-ver it was bleed_ing, I run to the sea, to the sea, it was boil-ing, I

B1 run to the ri-ver, to the ri-ver it was bleed_ing, I run to the sea, to the sea, it was boil-ing, I

B2 run to the ri-ver, to the ri-ver it was bleed_ing, I run to the sea, to the sea, it was boil-ing, I

Refrain-Variation

49 50 51 52

T run to the ri-ver, to the ri-ver it was bleed-ing all on that day!___

T run to the ri-ver, to the ri-ver it was bleed-ing all on that day!___

B1 run to the ri-ver, to the ri-ver it was bleed-ing all on that day!___

B2 run to the ri-ver, to the ri-ver it was bleed-ing all on that day!

53 54 55 56 57 58

T O sin-ner man, where you gon-na run to? O

T O sin-ner, sin-ner, sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin-ner, sin-ner man, where you gon-na run to?

B1 O sin-ner, sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin-ner man, where you gon-na run to?

B2 O sin-ner man, where you gon-na run to, run to? O sin-ner man, where you gon-na run to, run to?

59 60 61 62 63 64

T sin-ner, sin-ner man, all on that day ___

T O sin-ner, sin-ner, sin-ner man, where you gon-na run to? All ___ on that day? ___

B1 O sin-ner, sin-ner man; where you gon-na run to all on that day? ___

B2 O sin-ner man, where you gon-na run to, run to all ___ on that day?

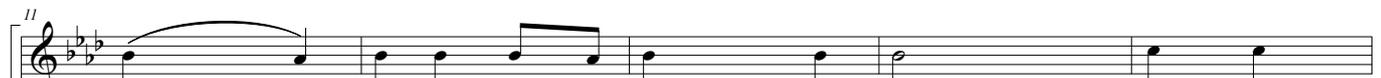
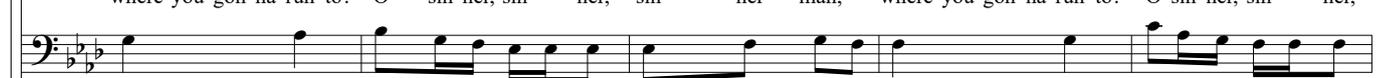
Sinner man - Variation 2

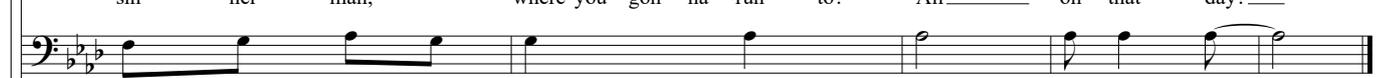
Refrain

Tenor  O sin-ner-mam. where you gon-na run to? O sin-ner man, where you gon-na run to,
 Tenor  O sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner man, where you gon-na run to,
 Bariton  ⁶F sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner man, where you gon-na run to,
 Bass  O sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner man, where you gon-na run to,

Refrain-Variation

T  O sin-ner man, where you gon-na run to all on that day? O sin - ner
 Ten  O sin-ner man, where you gon-na run to all on that day? O sin-ner, sin - ner, sin - ner man,
 Bar  O sin-ner man, where you gon-na run to all on that day? O sin-ner, sin-ner man, where you gon-na
 Bass  O sin-ner man, where you gon-na run to all on that day? O sin-ner man, where you gon-na run to,

T  man, where you gon - na run to? O sin - ner,
 Ten  where you gon-na run to? O sin-ner, sin - ner, sin - ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin - ner,
 Bar  run to? O sin-ner, sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin-ner man;
 Bass  run to? O sin-ner man, where you gon-na run to, run to? O sin-ner man,

T  sin - ner man, all on that day
 Ten  sin - ner man, where you gon - na run to? All on that day?
 Bar  where you gon - na run to all on that day?
 Bass  where you gon - na run to, run to all on that day?

Rennen wir dann zum Wald ...??

21

T
8
Ren-nen wir dann zum Wald?Und der Waldschreit: "Ich bin doch ver-brannt!". Schreit:"Bin lang schon brannt",der Waldschreit: "Bin doch langschon

Ten
8
Ren-nen wir dann zum Wald?Und der Waldschreit: "Ich bin doch ver-brannt!". Schreit:"Bin lang schon brannt",der Waldschreit: "Bin doch langschon

Bar
8
Ren-nen wir dann zum Wald?Und der Waldschreit: "Ich bin doch ver-brannt!".Schreit: "Bin lang schon brannt",der Waldschreit: bin doch langschon

Bass
8
Ren-nen wir dann zum Wald?Und der Waldschreit: "Ich bin doch ver-brannt!".Schreit: "Bin lang schon-brannt",der Waldschreit: "Bin doch langschon

Ich schrei: "Wald!"

27

T
8
nur noch Ruß und Rauch. Ich schrei "Wald! Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge - legt? Wald! Wald!

Ten
8
nur noch Ruß und Rauch. Ich schrei "Wald! Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge - legt? Wald! Wald!

Bar
8
nur noch Ruß und Rauch. Ich schrei "Wald! Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge - legt? Wald! Wald!

Bass
8
nur noch Ruß und Rauch. Ich schrei "Wald! Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge - legt? Wald! Wald!

Keiner weiß wie ..

32

T
8
Wer hat das Feu-er Dir ge - legt? Wald! Wald ! Was bleibt noch von Dir am letz - ten Tag?" Kei - ner weiß wie

Ten
8
Wer hat das Feu-er Dir ge - legt? Wald! Wald ! Was bleibt noch von Dir am letz - ten Tag?" Kei - ner weiß wie

Bar
8
Wer hat das Feu-er Dir ge - legt? Wald! Wald ! Was bleibt noch von Dir am letzt - ten Tag?" Kei - ner weiß wie

Bass
8
Wer hat das Feu-er Dir ge - legt? Wald! Wald ! Was bleibt noch von Dir am letz - ten Tag?" Kei - ner weiß wie

38

T
8
lang's noch so da - hin - geht, kei - ner weiß wie lang's noch so da - hin geht, kei ner weiß wie lang's noch so da - hin - geht,

Ten
8
lang's noch so da - hin - geht, kei - ner weiß wie lang's noch so da - hin geht, kei ner weiß wie lang's noch so da - hin - geht,

Bar
8
lang's noch so da - hin - geht, kei - ner weiß wie lang's noch so da - hin geht, kei ner weiß wie lang's noch so da - hin - geht,

Bass
8
lang's noch so da - hin - geht, kei - ner weiß wie lang's noch so da - hin geht, kei ner weiß wie lang's noch so da - hin - geht,

2

43

T
8
kei - ner weiß wie lang. - Ich schrei: "Wald! Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge-legt? Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge-

Ten
8
kei - ner weiß wie lang. - Ich schrei: "Wald! Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge-legt? Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge-

Bar
kei-ner weiß wie lang - Ich schrei: "Wald! Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge-legt? Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge-

Bass
kei-ner weiß wie lang - Ich schrei: "Wald! Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge-legt? Wald! Wald! Wer hat das Feu-er Dir ge-

Refrain-Variation

49

T
8
legt? Wald! Wald ! Was bleibt noch von Dir am letz-ten Tag?__ O sin - ner

Ten
8
legt? Wald! Wald ! Was bleibt noch von Dir am letz-ten Tag?__ O sin_ner, sin - ner, sin - ner man,

Bar
legt? Wald! Wald ! Was bleibt noch von Dir am letz-ten Tag?__ O sin - ner, sin-ner man, where you gon - na

Bass
legt? Wald! Wald ! Was bleibt noch von Dir am letz - ten Tag?" O sin-ner man, where you gon-na run to,

55

T
8
man,_____ where you gon - na run to? O sin - ner,

Ten
8
where you gon-na run to? O sin-ner, sin - ner, sin - ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin - ner,

Bar
run to? O sin-ner, sin-ner man, where you gon - na run to? O sin-ner, sin-ner man;

Bass
run to? O sin-ner man, where you gon-na run to, run to? O sin-ner man,

60

T
8
sin - ner man,_____ all on that day__

Ten
8
sin - ner man, where you gon - na run to? All_____ on that day?__

Bar
where you gon__ na run to all on that day?__

Bass
where you gon - na run to, run to all_____ on that day?

Sinner man - Variation 3

Refrain-Variation

Tenor

O sin - ner man, where you gon - na

Tenor

O sin_ner, sin - ner, sin - ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin - ner,

Bariton

O sin-ner, sin-ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin-ner man,

Bass

O sin-ner man, where you gon-na run to, run to? O sin-ner man,

5

T

run to? O sin - ner, sin - ner man,

Ten

sin - ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin - ner, sin - ner man, where you gon-na run to?

Bar

where you gon-na run to? O sin-ner, sin-ner man; where you gon-na run to

Bass

where you gon-na run to, run to? O sin-ner man, where you gon-na run to, run to

Keiner weiß wann wieder einer durchdreht

10

T

all on that day

Ten

All on that day? Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht, Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht,

Bar

all on that day? Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht, Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht,

Bass

all on that day? Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht, Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht,

Sogar unsre Kinder ...

17

T

So - gar uns - re

Ten

Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht, kei - ner weiß das heut. Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht,

Bar

Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht, kei - ner weiß das heut. Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht,

Bass

Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht, kei - ner weiß das heut. Kei - ner weiß wann wie-der ei-nerdurch-dreht,

23

T Kin - der der zei - gen auf uns Sün - der -

Ten Kei - ner weiß wann wie - der ei - nerdurch - dreht, Kei - ner weiß wann wie - der ei - nerdurch - dreht, kei - ner weiß das heut. ____

Bar Kei - ner weiß wann wie - der ei - nerdurch - dreht, Kei - ner weiß wann wie - der ei - nerdurch - dreht, kei - ner weiß das heut. ____

Bass Kei - ner weiß wann wie - der ei - nerdurch - dreht, Kei - ner weiß wann wie - der ei - nerdurch - dreht, kei - ner weiß das _ heut.

29

T Sogar die Kinder

Ten So - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der, so - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der, so - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der,

Bar So - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der, so - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der, so - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der,

Bass So - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der, so - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der, so - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der,

35

T Wald!

Ten "Wald! Wald! Wald! Wer hat das Feu - er Dir ge - legt? Wald! Wald!

Bar zei - gen auf die Sün - der. ____ So - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der, So - gar die Kin - der

Bass zei - gen auf die Sün - der. ____ So - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der, So - gar die Kin - der

40

T Wer hat das Feu - er Dir ge - legt? Wald! Wald ! Was bleibt noch von Dir am letz - ten Tag? ____

Ten zei - gen auf die Sün - der, So - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der, zei - gen auf die Sün - der. ____

Bar zei - gen auf die Sün - der, So - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der, zei - gen auf die Sün - der. ____

Bass zei - gen auf die Sün - der, So - gar die Kin - der zei - gen auf die Sün - der, zei - gen auf die Sün - der.

Sinner man - Variation 4

Refrain-Variation: sehr versponnen und leise, etwas langsamer als zuvor!

Tenor

O sin - ner man, where you gon - na

Tenor

O sin_ner, sin - ner, sin - ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin - ner,

Bariton

O sin - ner, sin-ner man, where you gon - na run to? O sin-ner, sin-ner man,

Bass

O sin-ner man, where you gon-na run to, run to? O sin-ner man,

5

T

run to? O sin - ner, sin - ner man,

Ten

sin - ner man, where you gon-na run to? O sin-ner, sin - ner, sin - ner man, where you gon-na run to?

Bar

where you gon-na run to? O sin-ner, sin-ner man; where you gon-na run to

Bass

where you gon-na run to, run to? O sin-ner man, where you gon-na run to, run to

Choral: sehr breit und legatissimo

10

T

all on that day — Wo-hin soll'n wir re - nnen wenn al_les__ wird bre - nnen? Wo-hin soll'n wir re -

Ten

All__ on that day? — Wo-hin soll'n wir re - nnen wenn al_les__ wird bre - nnen? Wo-hin soll'n wir re -

Bar

all on that day? — Wo-hin soll'n wir re - nnen wenn al_les__ wird bre - nnen? Wo-hin soll'n wir re -

Bass

all__ on that day? Wo-hin soll'n wir re - nnen wenn al_les__ wird bre - nnen? Wo-hin soll'n wir re -

24

T

nnenwenn al_les__ wird bre - nnen? Wo-hin soll'n wir re - nnenwenn al_les__ wird bre - nnen am__ le-tzten Tag? —

Ten

nnenwenn al_les__ wird bre - nnen? Wo-hin soll'n wir re - nnenwenn al_les__ wird bre - nnen am__ le-tzten Tag? —

Bar

nnenwenn al_les__ wird bre - nnen? Wo-hin soll'n wir re - nnenwenn al_les__ wird bre - nnen am__ le-tzten Tag? —

Bass

nnenwenn al_les__ wird bre - nnen? Wo-hin soll'n wir re - nnenwenn al_les__ wird bre - nnen am__ le - tzten Tag? —